



Speed

owner's manual

manual de instrucciones

manuel d'instructions

IMPORTANT-READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

Hello

**Welcome to the Bumbleride family.
Get ready for the ride of your life.**

At Bumbleride, our goal is to make gear for parents to get out and do what they love, while doing our best to preserve the planet.

With Speed and all our products, we are committed to creating the very best product experience for our families. Our designers seek to understand how you interact with your children and develop ergonomic designs for you and your baby. Our customer care team is here to help and put a smile on your face. We love to make your life just a little bit easier. That's our Bumbleride Promise.

Everything we do has an impact on this world. From the factories we partner with, to the materials we choose, we take the time to think critically and act responsibly. We promise straightforward, common sense design that doesn't try to be too clever.

We know you're busy. So you need products and services that work seamlessly and a partner that supports you if they don't. For us, it's not just about providing quality service, but caring about the service we provide.

Our aim with Speed is to give you a running stroller with the ultimate balance of durability and lightweight performance. Speed stays true to our commitment to clean and purpose-built design. Equipped with Speed3 steering, it's engineered to let you run at your own pace. Speed will keep you and your little traveler going strong.

Please complete the product registration card so that we may assist you with any of your warranty needs should they arise. You can also register your product online at: **www.bumbleride.com/support**

The Bumbleride Speed complies with **ASTM F-833-21, SOR/2016-167 and EN 1888-1/2:2018** safety standards.

Feel good knowing our eco fabrics keep plastic bottles out of landfills and our dye process conserves water.

¡Hola!

Bienvenido a la familia Bumberide. Prepárate para el paseo de tu vida.

En Bumberide, nuestro objetivo es propulsar el cambio para que los padres salgan y hagan lo que les encanta, y al mismo tiempo hacer nuestro máximo esfuerzo para preservar el planeta.

Con Speed y todos nuestros productos, nos comprometemos a crear la mejor experiencia en productos para nuestras familias. Nuestros diseñadores buscan entender cómo usted interactúa con sus hijos y desarrollar diseños económicos para usted y su bebé. Nuestro equipo para el cuidado del cliente está aquí para ayudarlo y hacerle sonreír. Nos encanta hacer que su vida sea un poquito más fácil. Esa es nuestra Promesa Bumberide.

Todo lo que hacemos tiene un impacto en este mundo. Desde las fábricas con las que nos asociamos hasta los materiales que elegimos, nos tomamos el tiempo para pensar críticamente y actuar responsablemente. Prometemos un diseño directo y basado en el sentido común que no apunta a ser demasiado inteligente.

Sabemos que está ocupado. Por lo tanto necesita productos y servicios que funcionen sin obstáculos y un compañero que lo apoye si los demás no lo hacen. Para nosotros, no se trata simplemente de dar un servicio de calidad, si no de ocuparnos del servicio que brindamos.

Nuestro objetivo con Speed es brindarle un coche para correr con el máximo equilibrio de durabilidad y rendimiento liviano. La velocidad se mantiene fiel a nuestro compromiso con el diseño limpio y especialmente diseñado. Equipado con dirección Speed3, está diseñado para permitirle correr a su propio ritmo. La velocidad te mantendrá a ti y a tu pequeño viajero fuerte.

Le pedimos que por favor complete la tarjeta de registración del producto para que podamos asistirle con cualquiera de sus necesidades de garantía que pudieran surgir. También puede registrar su producto en línea en: www.bumberide.com/support

La familia Bumberide Indie cumple con el estándar de **ASTM F-833-21, SOR/2016-167 y EN 1888-1/2:2018.**

Los materiales importan. Siéntase bien al saber que nuestras telas ecológicas impiden que las botellas de plástico se usen para relleno y nuestro proceso de teñido conserva el agua.

Bonjour

Bienvenue dans la famille Bumberide. Préparez-vous à une promenade mémorable.

Chez Bumberide, notre objectif, en plus de faire de notre mieux pour préserver la planète, est de fabriquer des équipements pour que les parents puissent sortir et faire ce qu'ils aiment.

Avec Speed et tous nos produits, nous nous consacrons à créer la meilleure expérience pour nos familles. Nos dessinateurs cherchent à comprendre comment vous interagissez avec vos enfants et développent des concepts ergonomiques pour vous et votre bébé. Notre équipe du service à la clientèle est là pour vous aider et vous faire sourire. Nous aimons rendre votre vie un peu plus facile. C'est notre promesse Bumberide.

Tout ce que nous faisons a un impact sur la planète. Des usines avec lesquelles nous collaborons, aux matériaux que nous choisissons, nous prenons le temps de réfléchir avec soin et d'agir de façon responsable. Nous promettons des concepts simples sans tenter de jouer au plus malin, le 'gros bon sens' dirions-nous.

Nous savons que vous êtes occupés. Vous avez donc besoin de produits et de services qui fonctionnent tout en douceur et d'un partenaire qui vous aidera s'ils ne le font pas. Pour nous, il ne s'agit pas seulement d'offrir un service de qualité, mais de prendre à cœur le service que nous offrons.

Notre objectif avec Speed est de vous offrir une poussette tout-terrain parfaite pour la famille active. Speed est fidèle à notre engagement d'un concept propre et adapté. Munie de la direction Speed3, elle est conçue pour vous laisser courir à votre rythme. Speed vous permettra, à vous et à votre petit passager de vous donner à fond.

Veuillez compléter la carte d'inscription du produit afin que nous puissions vous aider si jamais vous aviez des besoins en regard de la garantie. Vous pouvez aussi, si vous préférez, inscrire votre produit en ligne à : [**www.bumberide.com/support**](http://www.bumberide.com/support)

Le Bumberide Speed est conforme aux normes **ASTM F-833-21, SOR/2016-167 et EN 1888-1/2:2018.**

Les matériaux sont importants. Il est bon de savoir que nos tissus écologiques évitent que les bouteilles de plastique se retrouvent dans les sites d'enfouissement et que notre procédé de teinture économise l'eau.

Table of Contents

tabla de contenidos / table des matières

ASSEMBLY/ ENSAMBLAJE/ ASSEMBLAGE

- 7 **What's in the box?/ Incluido en la caja/** Ce que contient la boîte?
- 8 **Opening the frame/ Cómo abrir el marco/** Ouverture du cadre
- 10 **Attaching the wheels/ Fijación de las ruedas/** Fixation des roues
- 12 **Using the sun canopy/ Colocación de la capota/** Utilisation des pare-soleil
- 14 **Attaching/adjusting bumper bar/ Fijación/ajuste de la barra del para**
choques/ Fixation/réglage de la barre de pare-chocs
- 15 **Attaching wrist strap/ Colocación de la correa de muñeca/** Fixation de la
dragonne

OPERATION/ OPERACIÓN/ OPÉRATION

- 15 **Adjusting the handlebar/ Ajuste de la manija/** Ajustement de la poignée
- 17 **Using the brake/ Cómo usar el freno/** Utilisation du frein
- 18 **Using with an infant/ Utilización con un bebé/** Utilisation avec un poupon
- 20 **Using Speed3 steering/ Uso del modo infantil/** Utilisation du mode bébé
- 22 **Folding Speed/ Cómo plegar Indie /** Plier Indie

MAINTENANCE/ MANTENIMIENTO/ ENTRETIEN

- 24 **Adding air to the tires/ Cómo agregar aire a las ruedas/** Ajouter de l'air aux pneus
- 26 **Cleaning instructions/ Instrucciones de limpieza/** instructions de nettoyage

USEFUL INFORMATION/ INFORMACIÓN ÚTIL/ INFORMATIONS UTILES

- 26 **Stroller warranty/ Garantía del coche/** Garantie poussette
- 29 **Warnings/ Advertencias/** Avertissements



What's in the box

Incluido en la caja / Ce que contient la boîte?



Bumper bar

Barra de parachoques

Barre de pare-chocs



Wrist strap*

Correa para la muñe

corroie de poignet



Pump*

Bomba

Pompe

Speed frame

Estructura Speed

Cadre Speed



wheels

ruedas

Roues

***In the cargo basket**

En el bolsillo de la cesta de carga

Dans la poche du panier cargo

Also included but not pictured, front axles, Allen wrench, open wrench, operating manual, inflation cheat sheet and warranty registration card.

También se incluye, pero no se muestra, ejes delanteros, llave Allen, llave abierta, manual de operación, hoja de trucos de inflado y tarjeta de registro de garantía.

Inclus mais non illustré, essieux avant, clé Allen, clé ouverte, manuel d'utilisation, feuille de triche de gonflage et carte d'enregistrement de garantie..



Opening the frame

Cómo abrir el marco / Ouverture du cadre

1

Place the stroller as shown with the handlebar on top.

Coloque el coche como se muestra con el manillar en la parte superior.

Placez la poussette comme indiqué avec le guidon sur le dessus.



WARNING / ADVERTENCIA / ATTENTION

Always ensure children are a safe distance away while opening and folding the stroller.

Siempre asegúrese de que los niños estén a una distancia segura mientras abre y dobla el coche.

Assurez-vous toujours que les enfants sont à une distance de sécurité lors de l'ouverture et du pliage de la poussette.

2

Release the autolock by levering it away from the stroller and pull up on the handlebar at the same time.

Suelta el bloqueo automático alejándolo del cochecito y tire hacia arriba del manillar al mismo tiempo.

Relâchez le verrouillage automatique en l'éloignant de la poussette et tirez sur le guidon en même temps.



3

As handle comes around lift the stroller onto the back legs.

A medida que el mango se acerca, levante el coche sobre las patas traseras.

Lorsque la poignée se déplace, soulevez la poussette sur les pattes arrière.



4

Continue rotating the handle until the hinge locks engage.

Continúe girando el mango hasta que las cerraduras de la bisagra se enganchen.

Continuez à faire pivoter la poignée jusqu'à ce que la charnière se verrouille.





Attaching the wheels

Fijación de las ruedas/Fixation des roues

1

Slide the rear wheels into the rear axle tube. You will hear a 'CLICK'. To remove rear wheel pull on the release knob while pulling out the wheel.

Deslizar las ruedas traseras en el tubo de eje trasero. Oirá un 'CLIC'. Para quitar las ruedas traseras tire de la perilla de liberación al tiempo que tira de la rueda.

Glissez les roues arrières dans le tube de l'essieu arrière. Vous allez entendre qu'un 'CLIC'. Pour enlever les roues arrière tirez sur le bouton de déverrouillage tout en tirant sur la roue.



2

Position front wheel between the fork. Slide the axle bolt through the fork and wheel.

Coloque la rueda delantera entre las horquillas. Deslice el eje trasero hacia las ruedas y la horquilla.

Placez la roue avant entre les fourches. Glissez l'essieu dans la fourche et la roue.



3

Thread the nut onto the axle bolt and tighten using the tools provided.

Coloque la rueda delantera entre las horquillas. Deslice el eje trasero hacia las ruedas y la horquilla.

Enrosque la tuerca en el perno del eje y apriete con las herramientas proporcionadas.



4

When running or jogging at a fast pace always lock forks in the forward position for maximum stability*.

Cuando corra o trote a un ritmo rápido, siempre bloquee las horquillas en la posición delantera para obtener la máxima estabilidad.

Lorsque vous courez ou faites du jogging rapide, verrouillez toujours les fourches en position avant pour une stabilité maximale.

***Refer to page 20 for more details**

**Consulte la página 20 para obtener más datos*

**Reportez-vous à la page 20 pour plus de données*



5

Finally, connect the rear flap of the cargo basket to the support bar.

Finalmente, conecte la solapa trasera de la cesta de carga a la barra de soporte.

Enfin, connectez le rabat arrière du panier de chargement à la barre de support.





Using the sun canopy

Uso del toldo solar / Utilisation de la verrière solaire

1

Open the sun canopy and attach the side flaps to the snaps on the handlebar & seat fabric.

Abra el toldo solar y fije las aletas laterales a los broches en el manillar y la tela del asiento.

Ouvrez l'auvent solaire et fixez les rabats latéraux aux boutons-pression sur le tissu du guidon et du siège.



2

For more coverage reach inside the canopy to pull out extended visor.

Desde la cubierta llegue hastadentro de la misma para sacar el visor extendido.

Pour plus de protection, tirez sur la rallonge avant située à l'intérieur du pare-soleil.



3

The rear canopy extension can be removed for added ventilation. Begin by unsnapping the extension from the seat fabric at the bottom.

La extensión del dosel trasero se puede quitar para mayor ventilación. Comience desabrochando la extensión de la tela del asiento en la parte inferior.

L'extension de la verrière arrière peut être retirée pour une ventilation supplémentaire. Commencez par détacher l'extension du tissu du siège en bas.



4

And at the top (repeat steps 3 & 4 on the opposite side).

Y en la cima (repita los pasos 3 y 4 en el lado opuesto).

Et au sommet (répétez les étapes 3 et 4 du côté opposé).



5

Lastly, unzip the extension to remove.

Por último, descomprima la extensión para eliminarla.

Enfin, décompressez l'extension à supprimer.





Attaching/adjusting bumper bar

Fijación/ajuste de la barra del parachoques

Fixation/réglage de la barre de pare-chocs

1

Locate the holsters on the inside of the seats and insert the bumper bar latches through the slits in the fabric & into the holsters.

Ubique las fundas en el interior de los asientos e inserte los pestillos de la barra del parachoques a través de las rendijas en la tela y en las fundas.

Placez les étuis à l'intérieur des sièges et insérez les loquets de la barre de pare-chocs à travers les fentes dans le tissu et dans les étuis.



2

To release bumper bar press on the latch below the hinges and lift.

Para liberar la barra del parachoques, presione el pestillo gris debajo de las bisagras y levante.

Pour libérer la barre de pare-chocs, appuyez sur le loquet gris sous les charnières et soulevez-le.



3

When a child is in the stroller ensure the bumper bar is in the most upright & locked position. When folding the stroller always fold the bumper bars too using the grey buttons on the inside.

Asegúrese de que la barra esté en posición vertical cuando un niño esté en el coche. Al plegar el coche, siempre doble las barras del parachoques también con los botones grises en el interior.

Lorsqu'un enfant est dans la poussette, assurez-vous que la barre de pare-chocs est dans la position la plus droite et verrouillée. Lorsque vous pliez la poussette, pliez toujours les barres de pare-chocs à l'aide des boutons gris à l'intérieur.





Attaching wrist strap

Colocación de la correa de muñeca / Fixation dragonne

1

Retrieve the wrist strap from the cargo basket pocket. Feed the loop end of the strap through the slot in the plastic handlebar grip. Bring the loop under and feed it through the buckle until it is tight against the handlebar grip.

Recupere la correa de la muñeca del bolsillo de la cesta de carga. Alimente el extremo del lazo de la correa a través de la ranura en la empuñadura de plástico del manillar. Coloque el lazo debajo y aliméntelo a través de la hebilla hasta que esté apretado contra el agarre del manillar.

Récupérez la dragonne de la poche du panier de chargement. Alimentez l'extrémité de la boucle de la sangle à travers la fente dans la poignée du guidon en plastique. Amenez la boucle sous et faites-la passer à travers la boucle jusqu'à ce qu'elle soit serrée contre la poignée du guidon.



Adjusting the handlebar

Ajuste de la manija / Ajustement de la poignée

1

Push the buttons on the outside of the handlebar to adjust position.

Empuje los botones en el exterior del manillar para ajustar la posición.

Appuyez sur les boutons à l'extérieur de la poignée pour la positionner.





WARNING / ADVERTENCIA / ATTENTION

Always doublecheck that the brake is fully engaged by pushing the stroller forward.

Siempre verifique que el freno esté completamente activado empujando el coche hacia adelante.

Vérifiez toujours que le frein est complètement engagé en poussant la poussette vers l'avant.



Using the brake

Cómo usar el freno / Futilisation du frein

1

Press down on the brake pedal to engage.

Presione el pedal del freno para enganchar.

Appuyez sur la pédale de frein pour vous engager.



2

Press down on the rear of pedal to disengage the brake or lift up the pedal from the underside.

Presione hacia abajo en la parte trasera del pedal para desconectar el freno o levante el pedal desde la parte inferior.

Appuyez sur l'arrière de la pédale pour désengager le frein ou soulevez la pédale par le dessous.





Using with an infant

Utilización con un bebé / Utilisation avec un poupon

1

Open the five point safety harness by pressing the button in the middle. Notice how the harness locks together.

Abra el arnés de seguridad de cinco puntos presionando el botón en el medio.

Ouvrez le harnais de sécurité à cinq points en appuyant sur le bouton au milieu.



2

To tighten the straps pull down on the ends until the harness fits comfortably and securely.

Para apretar las correas tire hacia abajo en los extremos hasta que el arnés se ajuste de forma cómoda y segura.

Pour serrer les sangles, tirez vers le bas sur les extrémités jusqu'à ce que le harnais s'adapte confortablement et en toute sécurité.



4

As your child grows you can rethread the shoulder straps in a higher position on the backrest.

A medida que su hijo crece, puede volver a enhebrar las correas para los hombros en una posición más alta en el respaldo.

Au fur et à mesure que votre enfant grandit, vous pouvez enfiler les bretelles dans une position plus haute sur le dossier.



5

Undo the Velcro pocket at the top of the seat back to access matching slots on the seat back support. Turn the buckle sideways and push it through the slot.

Deshaga el bolsillo Velcro en el respaldo del asiento para acceder a las ranuras correspondientes en el soporte del respaldo del asiento. Gire la hebilla hacia los lados y empuje a través de la ranura.

Défaites la poche Velcro sur le dossier du siège pour accéder aux fentes correspondantes sur le support du dossier du siège. Tournez la boucle latéralement et poussez-la à travers la fente.



6

Re-thread the buckle through the chosen slot and lay it flat against seat back support.

Empuje las hebillas de las correas del hombro por las ranuras para que queden sin pliegues contra el respaldo del asiento trasero.

Vuelva a enhebrar la hebilla a través de la ranura elegida y colóquela plana contra el soporte del respaldo del asiento.





Using the Speed3 steering

Uso de la dirección Speed3 / En utilisant la direction Speed3

RUN.JOG.WALK: The Speed fork features the Speed3 steering system that will allow you to select one of three modes depending on terrain.

CORRER.EMPUJONCITO.CAMINAR: La horquilla Speed tiene el Sistema de volante Speed3 que le permitirá seleccionar uno de los tres modos dependiendo del terreno.

COURIR. FAIRE DU JOGGING. MARCHER: La fourche du Speed est munie du système de direction Speed3 qui vous permet de choisir un de ses trois modes en fonction du terrain.

1

RUN: Locked for running or training. Position the fork in a forward position and engage the fork lock.

Bloqueado para correr y entrenar. Coloque la horquilla en una posición hacia adelante y trabe el seguro de la horquilla.

Verrouillé pour la course et l'entraînement. Positionnez la fourche vers l'avant et enclenchez le verrou de fourche.



2

If the stroller veers when running use the thumb-screw adjuster to tune the steering. Turning the adjuster clockwise will pull the fork to the right. Counterclockwise will pull it to the left.

Si el coche gira cuando corre use el ajustador de apriete manual que está debajo del seguro de la horquilla para corregir el volante. Al girar el ajustador en sentido de las agujas del reloj girará el volante hacia la derecha. En sentido contrario a las agujas del reloj lo girará a la izquierda.

Si la poussette déviependant de la course, utilisez la vis de serrage d'ajustement sous le verrou de fourche pour régler la direction. Tournez la vis d'ajustement en sens horaire pour tirer la direction vers la droite. La tourner en sens antihoraire la tirera vers la gauche.



3

JOG: 30 degree swivel for jogging or all terrain. Position fork in a rear facing position and engage fork lock.

Giro de 30 grados para correr o para todo terreno. Coloque la horquilla en posición mirando hacia atrás y trabe el seguro de la horquilla.

Pivot sur 30 degrés pour le jogging ou pour tout-terrain. Positionnez la fourche vers l'arrière et enclenchez le verrou de fourche.



4

WALK: Full 360 degree swivel for the city. Completely disengage the fork lock by lifting it up and to the right*.

Giro completo de 360 grados para la ciudad. Destrabe totalmente el seguro de la horquilla elevándola y hacia la derecha.*

Pivot sur 360 degrés pour la ville. Dégagez complètement le verrou de fourche. Soulevez-le et poussez-le vers la droite*



***Never run without locking the fork.**

***Nunca corra sin bloquear la horquilla.**

***Ne courez jamais sans verrouiller la fourche.**



Folding Speed

Cómo plegar Speed / Plier Speed

1

Begin by raising the seat back and folding down the bumper bar and footrest.

Comience levantando el respaldo del asiento y plegando la barra del para-choques y el reposapiés.

Commencez par soulever le dossier du siège et rabattre la barre de pare-chocs et le repose-pieds.



2

Ensure the front wheel is pointing forward, stand behind stroller and simultaneously squeeze both triggers while lifting the handlebars.

Asegúrese de que la rueda delantera esté apuntando hacia adelante, párese detrás del cochecito y apriete simultáneamente ambos gatillos mientras levanta el manillar.

Assurez-vous que la roue avant pointe vers l'avant, tenez-vous derrière la poussette et appuyez simultanément sur les deux gâchettes tout en soulevant le guidon.



3

Fold the handle forward.

Pliegue la manija hacia adelante.

Rabattez la poignée vers l'avant.



4

Continue fold until you hear the autolock engage. Fold down handlebar for a more compact fold.

Siga plegando hasta que escuche que la autolock trabe. Abate el manillar para un plegado más compacto.

Continuez à plier jusqu'à ce que vous entendiez le verrou automatique s'enclencher. Rabattez le guidon pour un pli plus compact. Rabattez le guidon pour un pli plus compact.



5

Use the carrying handles and frame to safely carry your Speed.

Utilice las asas de transporte y el marco para llevar con seguridad su Speed.

Utilisez les poignées et le cadre pour transporter en toute sécurité votre Speed.





Adding air to the tires

Cómo agregar aire a las ruedas / *Ajouter de l'air aux pneus*

1

Speed tires have inner tubes and will occasionally need air added. You will find the pump in the cargo basket pocket.

Las ruedas de Speed tienen tubos internos y ocasionalmente necesitarán que le agregue aire. Encontrará la bomba en el bolsillo de la cesta de carga.

Les pneus de Speed referment des chambres à air qui auront besoin d'être gonflés à l'occasion. Vous trouverez la pompe dans la poche du panier de chargement.



2

Begin by removing the valve cap. Keep it close by and out of reach of children.

Comience por quitar el tapón de la válvula. Consérvela cerca y lejos del alcance de los niños.

Commencez par retirer le bouchon de la valve. Gardez-le à proximité et hors de portée des enfants.



3

Push pump head firmly onto the valve*. You may hear some air escaping. Flip up the pump head lever to seal the connection.

Empuje firmemente la cabeza de la bomba en la válvula. Es posible que escuche algún escape de aire. Levante la cabeza de la bomba para sellar la conexión.*

Appuyez fermement la tête de la pompe sur la valve*. Il est possible que vous entendiez de l'air s'échapper. Relevez le levier de la tête de pompe pour sceller le joint.



4

Unfold pump handle and inflate the tire to 30psi/ 2bar. The tire should feel firm but with some give.

Despliegue el mango de la bomba e infle el neumático 30 psi (2 bar). El neumático debe sentirse firme pero con algo de ceder.

Dépliez la poignée de la pompe et gonflez le pneu à une pression 30 psi (2 bar). Le pneu doit être ferme, mais avec un peu de donner.



*** Helpful hint: When the pump is new it may be difficult to push the pump onto the valve. Unscrewing the top cap of the pump by a half turn should make it easier.**

**Sugerencia útil: Cuando la bomba es nueva, puede ser difícil empujar la bomba hacia la válvula. Desenroscar la tapa superior de la bomba por media vuelta debería hacerlo más fácil.*

**Conseil utile: Lorsque la pompe est neuve, il peut être difficile de pousser la pompe sur la vanne. Dévisser le capuchon supérieur de la pompe d'un demi-tour devrait faciliter les choses.*



Cleaning instructions

Las instrucciones de limpieza / Instructions de nettoyage

Seat Fabric

Machine wash seat fabric, canopy fabric and bumper bar fabric using cold water on a delicate cycle. Do not machine-dry. Do not iron. Only air-dry. For instructions on removing the fabric go to www.bumblerride.com/support.

Lave en lavarropas la tela y la tela de la barra del parachoques usando agua fría en un ciclo para prendas delicadas. No seque a máquina. No planche. Seque al aire solamente. Para obtener instrucciones sobre cómo quitar la tela, vaya a www.bumblerride.com/support.

Lavez à la machine, en eau froide au cycle délicat, le tissu du siège et de la barre pare-chocs. Ne pas sécher à la machine. Ne pas repasser. Sécher à l'air uniquement. Pour obtenir des instructions sur le retrait du tissu, accédez à www.bumblerride.com/support.

Frame & Parts

If the stroller comes in contact with sand, salt or snow, hose off the wheels, forks & brakes with water. Use a damp cloth and a non-toxic all purpose cleaner for the frame & handlebar.

Si el cochecito entra en contacto con arena, sal o nieve, manguera de las ruedas, horquillas y frenos con agua. Use un paño húmedo y un limpiador de uso múltiple no tóxico para el marco y el manillar.

Si la poussette entre en contact avec du sable, du sel ou de la neige, tuyau des roues, fourches et freins avec de l'eau. Utilisez un chiffon humide et un nettoyeur tout usage non toxique pour le cadre et le guidon.

Warranty

This product is tested in compliance with all relevant safety standards. See warnings page at the back of this manual for more information.

All warranty claims must be made directly to the authorized Bumberide dealer from whom the product was purchased.

Your Bumberide stroller frame comes with a 3 year warranty and a lifetime of friendly customer service. The frame of your Bumberide is guaranteed to be free from manufacturer defects for a period of 3 years from the date of purchase. The fabric components, tires and inner tubes are guaranteed to be free from manufacturer defects for a period of 1 year from the date of purchase. Damage due to wear and tear will be repaired or replaced at a reasonable cost.

This warranty does not cover damage caused by normal wear and tear*, neglect, accidents, lack of maintenance or damage caused by parts not manufactured by Bumberide. This warranty covers Bumberide products purchased from authorized Bumberide dealers only.

*including rust caused by sand, salt & snow.

Garantía

Este producto se prueba de conformidad con todas las normas de seguridad pertinentes. Consulte la página de advertencias en la parte posterior de este manual para obtener más información.

Todas las reclamaciones de garantía deben hacerse directamente al distribuidor autorizado de Bumberide al que se compró el producto.

Su marco de coche Bumberide viene con una garantía de 3 años y una vida de servicio al cliente amigable. El marco de su Bumberide está garantizado para estar libre de defectos del fabricante durante un período de 3 años a partir de la fecha de compra. Los componentes de tela, neumáticos y tubos interiores están garantizados para estar libres de defectos del fabricante durante un período de 1 año a partir de la fecha de compra. Los daños debidos al desgaste serán reparados o reemplazados a un costo razonable.

Esta garantía no cubre los daños causados por el desgaste normal, negligencia, accidentes, falta de mantenimiento o daños causados por piezas no fabricadas por Bumberide. Esta garantía cubre únicamente los productos Bumberide comprados a distribuidores autorizados de Bumberide.*

** incluyendo el óxido causado por la arena, la sal y la nieve.*

Garantie

Ce produit est testé conformément à toutes les normes de sécurité pertinentes. Voir la page des avertissements à la fin de ce manuel pour plus d'informations.

Toutes les réclamations de garantie doivent être faites directement auprès du revendeur Bumberide autorisé auprès duquel le produit a été acheté.

Votre cadre de poussette Bumberide est livré avec une garantie de 3 ans et un service à la clientèle amical à vie. Le cadre de votre Bumberide est garanti exempt de défauts de fabrication pendant une période de 3 ans à compter de la date d'achat. Les composants en tissu, les pneus et les chambres à air sont garantis exempts de défauts de fabrication pendant une période de 1 an à compter de la date d'achat. Les dommages dus à l'usure seront réparés ou remplacés à un coût raisonnable.

Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par l'usure normale*, la négligence, les accidents, le manque d'entretien ou les dommages causés par des pièces non fabriquées par Bumberide. Cette garantie couvre uniquement les produits Bumberide achetés auprès des revendeurs Bumberide agréés.

** y compris la rouille causée par le sable, le sel et la neige.*



WARNING - STROLLER

The following are important safety instructions. Read these instructions carefully *before use* and keep them for future reference. Your child's safety may be affected if you do not follow these instructions. Always ensure that children are a safe distance away when opening and closing the stroller. The Bumbleride Speed complies with ASTM F-833-21, SOR/2016-167 and EN 1888-1/2:2018 safety standards.

Learn more by visiting us at www.bumbleride.com.

- **Never leave your child unattended.**
- **Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use the 5-point safety harness.**
- **Any load attached to the handle affects the stability of the stroller.**
- **Ensure that all the locking devices are engaged before use. Always engage parking brake before placing or removing children from the stroller.**
- **Always use the crotch strap in combination with the waist belt.**
- **Check that the stroller body or seat unit or car seat attachment devices are all correctly engaged before use.**
- **Always use the restraint system.**
- **To avoid serious injury ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.**
- **Do not let your child play with this product.**
- **Care must be taken when folding and unfolding this product to prevent finger entrapment.**
- **This product is not suitable for running or skating**
- **Always use the brakes when not holding the stroller.**
- **This vehicle is intended for one child from 6 months up to a maximum weight of 65 lbs/29.5 kg or 40"/120cm whichever comes first.**
- **This seat unit is not suitable for children under 6 months.**
- **Excess weight may cause hazardous or unstable conditions to exist. Never allow more than one child per seat on the stroller. Never leave children in stroller when using stairs or escalators.**
- **Child may slip into leg openings and strangle. Never use in reclined carriage position unless the safety harness is used. (Read instructions before using this product!)**
- **Do not leave the stroller exposed to heat for long periods of time.**
- **Do not fold stroller when wet.**
- **Parcels, accessory items any load attached to the handle and/or on the back of the backrest and/or on the sides of the vehicle will affect the stability of the vehicle.**
- **Maximum weight in cargo basket 10lbs (4.54kg)**
- **Accessories which are not approved by the manufacturer/distributor shall not be used. Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/distributor shall be used.**



ADVERTENCIA - COCHE

Las siguientes son instrucciones de seguridad importantes. Lea estas instrucciones cuidadosamente *antes de usarlas* y guárdelas para futuras referencias. La seguridad de su niño puede verse afectada si no se siguen estas instrucciones. Asegúrese siempre de que los niños estén a una distancia segura al abrir y cerrar la coche. El Bumbleride Speed cumple con las normas de seguridad ASTM F-833-21, SOR/2016-167 y EN 1888-1/2:2018. Obtenga más información visitándonos en www.bumbleride.com

- **Nunca deje a su niño desatendido.**
- **Evite lesiones graves por caídas o resbalones. Utilice siempre el arnés de seguridad de 5 puntos.**
- **Cualquier carga unida al mango afecta a la estabilidad de la silla de paseo.**
- **Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo están comprometidos antes de su uso.**
- **Siempre use el sistema de sujeción.**
- **Utilice siempre la correa de la entrepierna junto con el cinturón de la cintura.**
- **Compruebe que el capazo o el asiento o dispositivos de sujeción del asiento de coche se dedican correctamente antes de su uso.**
- **Para evitar lesiones graves asegúrese que su hijo se mantiene lejos al desplegar y plegar este producto.**
- **No permita que su niño juegue con este producto.**
- **Este vehículo está destinado a un niño desde 6 meses hasta un peso máximo de 65 lbs / 29.5 kg o 40" / 120cm, lo que ocurra primero.**
- **Debe tenerse cuidado al abrir y cerrar el coche para evitar atrapar los dedos.**
- **Utilice siempre los frenos cuando no tiene el coche.**
- **El exceso de peso puede causar que existen condiciones peligrosas o inestables. Nunca permita que más de un niño por asiento de la silla de paseo. Nunca deje a los niños en coche al utilizar escaleras o escaleras mecánicas.**
- **El niño puede deslizarse en las aberturas de las piernas y estrangularse. Nunca lo use en posición de carro reclinado a menos que se use el arnés de seguridad. (¡Lea las instrucciones antes de usar este producto!).**
- **No deje el coche para bebé expuesto al calor durante largos períodos de tiempo.**
- **No doble el coche cuando está mojado.**
- **Los paquetes, artículos accesorios, cualquier carga unida a la manija y/o en la parte posterior del respaldo y/o en los costados del vehículo afectarán la estabilidad del vehículo.**
- **El peso máximo de carga en el baloncesto 10lbs (4.54kg)**
- **Esta unidad de asiento no es adecuada para niños menores de 6 meses.**



AVERTISSEMENT - POUSSETTE

Voici des consignes de sécurité importantes. Lisez attentivement ces instructions *avant utilisation* et conservez-les pour référence future. La sécurité de votre enfant peut être affecté si vous ne suivez pas ces instructions. Toujours s'assurer que les enfants sont à une distance sécuritaire lors de l'ouverture et de la fermeture de la poussette. Le Bumbleride Speed est conforme aux normes de sécurité ASTM F-833-21, SOR/2016-167 et EN 1888-1/2:2018.

En savoir plus en vous rendant sur www.bumbleride.com.

- **Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.**
- **Éviter des blessures graves tombant ou en glissant. Toujours utiliser le harnais de sécurité à 5 points.**
- **Toute charge fixée à la poignée affecte la stabilité de la poussette.**
- **Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant utilisation.**
- **Toujours utiliser le système de retenue.**
- **Toujours utiliser la sangle d'entrejambe en combinaison avec la ceinture.**
- **Vérifiez que le corps de landau ou une unité de sécurité ou dispositifs de fixation des sièges d'auto sont correctement enclenchés avant utilisation.**
- **Pour éviter des blessures graves en sorte que votre enfant est tenu à l'écart lors du dépliage et pliage ce produit.**
- **Ne laissez pas votre enfant jouer avec ce produit.**
- **Il faut faire attention à ne pas se coincer les doigts en pliant et dépliant la poussette.**
- **Ne pas plier la poussette mouillée.**
- **Ce véhicule est destiné à un enfant à partir de 6 mois jusqu'à un poids maximum de 65 lb/ 29.5 kg ou 40"/120 cm selon la première éventualité.**
- **Ce siège ne convient pas aux enfants de moins de 6 mois.**
- **Toujours utiliser les freins lorsque la poussette n'est pas tenue.**
- **L'excès de poids peut entraîner des conditions dangereuses ou instables d'exister. Ne permettez jamais à plus d'un enfant par siège de la poussette. Ne laissez jamais les enfants en poussette dans les escaliers ou les escaliers mécaniques.**
- **L'enfant peut glisser dans les ouvertures des jambes et s'étrangler. Ne jamais utiliser en position de chariot incliné à moins que le harnais de sécurité ne soit utilisé. (Lisez les instructions avant d'utiliser ce produit!)**
- **Ne pas laisser la poussette exposée à la chaleur pendant de longues périodes de temps.**
- **Colis, accessoires toute charge attachée à la poignée et/ou à l'arrière du dossier et/ou sur les côtés du véhicule affectera la stabilité du véhicule**
- **Poids maximum dans le panier frais 10lbs (4.54kg)**



Bumblertide Inc.
2345 Kettner Blvd,
San Diego, CA 92101
www.bumblertide.com
info@bumblertide.com
1-800-530-3930